

# Tosters

Naudotojo vadovas



**SENCOR®**

STS 3791WH  
STS 3792BK

Prieš pradėdami naudoti šį buitinį prietaisą, atidžiai perskaitykite šį vartotojo vadovą net ir tuo atveju, jeigu anksčiau jau esate susipažinę su panašaus tipo buitinių prietaisais. Prietaisą naudokite tik taip, kaip apibūdinta šiame naudotojo vadove. Laikykite šį naudotojo vadovą saugioje vietoje, kurioje ateityje galėtumėte jį lengvai peržiūrėti.

Rekomenduojame išsaugoti originalią pakuotės dėžę, pakuotės medžiagas, pirkimo kvitą ir pardavėjo atsakomybės pareiškimą bei garantijos kortelę bent tokį laikotarpį, kuriuo galima kreiptis į gamintoją dėl nepatenkinamos kokybės ar veikimo. Jei prietaisą pervežate, rekomenduojame jį supakuoti į originalią gamintojo pakuotę.

## TURINYS

SVARBIOS SAUGOS TAISYKLĖS .....	3
SKRUDINTUVO APRAŠAS .....	6
SKRUDINTUVO NAUDOJIMAS .....	7
SKRUDINIMO INTENSIVUMO NUSTATYMO PATARIMAI .....	8
TECHNINĖ PRIEŽIŪRA IR VALYMAS .....	9
TECHNINĖS SPECIFIKACIJOS.....	9
NURODYMAI, KAIP IŠMESI PANAUDOTAS PAKAVIMO MEDŽIAGAS MEDŽIAGOS .....	10
ELEKTRONINIŲ IR ELEKTRINIŲ BUITINIŲ PRIETAISŲ IŠMETIMO INSTRUKCIJA.....	10

## SVARBIOS SAUGOS TAISYKLĖS ATIDŽIAI PERSKAITYKITE IR PASILIKITE JAS ATEIČIAI.

- Šį prietaisą galima naudoti vaikams nuo 8 metų amžiaus ir asmenims, turintiems psichinių, jutiminių arba protinių negalių arba neturintiems patirties naudotis šiuo gaminiu, jeigu jie yra prižiūrimi arba instruktuojami, kaip saugiai naudoti šį gaminį, ir supranta atitinkamus pavojus. Valymo ir techninės priežiūros darbų negalima atlikti vaikams, nebent jie būtų vyresni nei 8 metų amžiaus ir būtų tinkamai prižiūrimi suaugusiųjų. Nepalikite prietaiso ir maitinimo laido jaunesniems nei 8 m. vaikams pasiekiamoje vietoje. Vaikai neturėtų žaisti su šiuo prietaisu.
- Prietaisas skirtas naudoti tik buityje ir juo galima skrudinti duonos gaminius, pavyzdžiui, forminę arba paprastą duoną, bandeles, saldžias bandeles, riestainius ir t. t.
- Nenaudokite prietaiso skrudinti duonos gaminius, kurie apibarstyti cukrumi arba juose yra konservuotų vaisių, marmelado arba uogienės, pavyzdžiui, tortų, bandelių ir pan. Priešingu atveju gali kilti gaisras.
- Nenaudokite šio buitinio prietaiso pramoninėje aplinkoje ar lauke, arba ne pagal numatytąją paskirtį.
- Nedėkite prietaiso ant elektrinės ar dujinės viryklės, arba prie jos, taip pat ant stalo krašto arba ant nestabilaus paviršiaus. Prietaisą statykite tik ant lygaus, sauso ir stabilaus paviršiaus.



### Dėmesio!

Šio prietaiso negalima valdyti su programuojamu prietaisu, išoriniu laikmačio jungikliu arba nuotolinio valdymo pulteliu.

- Šį prietaisąjunkite tik į įžemintą elektros lizdą.
- Prieš įjungdami prietaisą į maitinimo lizdą, patikrinkite, ar ant prietaiso etiketės nurodyta įtampa sutampa su lizdo elektros įtampa. Užtikrinkite, kad elektros laidas nekabotų nuo stalo krašto ir nesiliestų su įkaitusių paviršiumi.

- Prieš prijungdami prietaisą prie maitinimo lizdo, nuo skrudinimo angų nuimkite apsauginį gaubtą nuo dulkių.
- Prieš naudojant pirmą kartą prietaisą reikia įjungti tuščią bent tris kartus visa galia, kad pašalintumėte galimus kvapus.
- Naudojant prietaisą, virš jo ir iš visų jo pusių turi būti pakankamai vietos orui cirkuliuoti.

**Dėmesio!**

Duona gali užsidegti, todėl nenaudokite prietaiso šalia degių medžiagų, pavyzdžiui, užuolaidų, virtuvinių rankšluosčių ir kt. bei nedėkite jų po prietaisu.

- Neuždengtos veikiančio prietaiso dalys gali įkaisti. Stenkitės nepaliesi karšto paviršiaus šalia skrudinimo angų.
- Nenaudokite prietaiso be trupinių surinkimo skardos. Trupinių surinkimo skardą reikia reguliariai valyti, kad nesikauptų trupiniai.
- Į skrudinimo angas nedėkite per daug didelių duonos gaminių ir nedėkite duonos gaminių, įvyniotų į aliuminio foliją arba kitokias metalines medžiagas. Priešingu atveju gresia pavojus susižeisti dėl gaisro arba elektros smūgio.
- Niekada neskrudinkite duonos gaminių padėdami juos horizontaliai ant skrudinimo angų. Tokiu būdu sutrikdysite oro cirkuliaciją, o dėl užblokuotų angų gali kilti gaisras.
- Visada išjunkite prietaisą ir atjunkite jį nuo elektros lizdo, jeigu jį paliekate be priežiūros, jo nenaudojate arba prieš jį valydami.
- Prieš perkeldami, valydami, laikydami arba pridėdami apsauginį gaubtą nuo dulkių, leiskite prietaisui visiškai atvėsti.



## Dėmesio!

Niekada nebandykite išimti užstrigusį duonos gabalėlį arba bet kokį kitą duonos gaminį su peiliu arba kitu metaliniu daiktu. Galite susižeisti dėl elektros smūgio arba sugadinti įrenginį. Jei duonos gaminiai įstringa skrudinimo angoje, išjunkite prietaisą, atjunkite jį nuo elektros lizdo ir leiskite atvėsti. Po to atsargiai išimkite prietaise įstrigusius duonos gaminius.

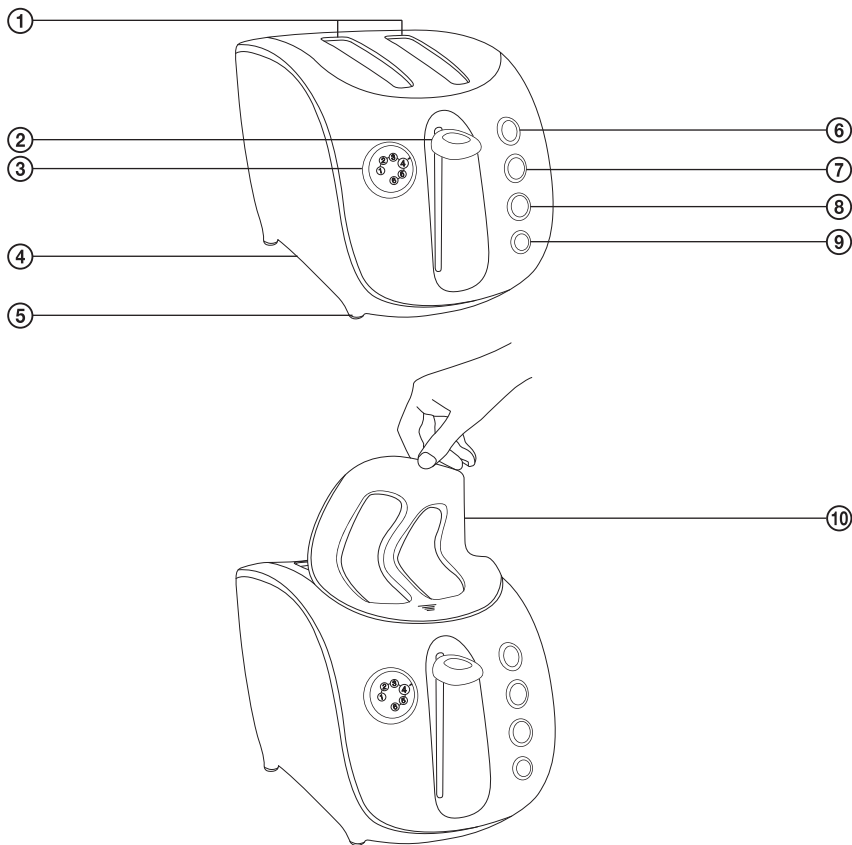
- Norėdami išvengti galimo sužalojimo dėl elektros smūgio, nepamirškite jokių šio prietaiso dalių į vandenį ar kokį nors kitą skystį.
- Neišjunkite prietaiso iš maitinimo lizdo traukdami maitinimo laidą. Taip galite pažeisti maitinimo laidą arba lizdą. Atjunkite laidą nuo elektros lizdo, atsargiai ištraukdami elektros laido kištuką.
- Draudžiama naudoti šį prietaisą, jei pažeistas jo maitinimo kabelis arba kištukas. Jei maitinimo laidas pažeistas, pakeiskite jį specializuotame techninės priežiūros centre.
- Nenaudokite prietaiso, jeigu jis yra apgadintas, tinkamai neveikia, jeigu jis buvo numestas ant žemės arba panardintas į vandenį. Norėdami išvengti pavojaus, netaisykite prietaiso patys ir niekaip nekeiskite jo konstrukcijos. Visus remonto arba keitimo darbus privaloma atlikti įgaliotajame techninės priežiūros centre. Jei remontuosite prietaisą patys, nebegalios garantija ir negalėsite kreiptis į gamintoją dėl netinkamo prietaiso veikimo.

# Tosters

STS 3791WH / STS 3792BK

## SKRUDINTUVO APRAŠAS

A



- |   |   |
|---|---|
| ① Plačios skrudinimo angos  | ⑦ Mygtukas „Pašildyti“, skirtas pašildyti paskrudintą gaminį                |
| ② Valdymo svirtis su funkcija „Papildomas iškėlimas“                        | ⑧ Mygtukas „Bandelė“, skirtas skrudinti duonos gaminius tik iš vienos pusės |
| ③ Elektroninis skrudinimo intensyvumo ratukas                               | ⑨ Mygtukas „Atšaukti“, skirtas visiškai sustabdyti operaciją                |
| ④ Trupinių surinkimo dėklas (nepavaizduotas). Jis yra skrudintuvo apačioje. | ⑩ Gaubtas, apsaugantis nuo dulkių   |
| ⑤ Neslystančios kojelės   |   |
| ⑥ Mygtukas „Atitirpinti“, skirtas skrudinti užšaldytus duonos gaminius      |   |

# Tosters

STS 3791WH / STS 3792BK



## SKRUDINTUVO NAUDOJIMAS

- Prieš naudodami pirmą kartą, išpakuokite skrudintuvą ir jo priedus.
- Nuimkite apsauginį gaubtą nuo dulkių A⑩ nuo skrudinimo angų A①.
- Prijunkite skrudintuvą prie elektros lizdo. Įdėkite vieną riekę forminė duonos, paprastos duonos, pusę bandelės ir t. t. į kiekvieną skrudinimo angą A①. Duonos riekiės neturėtų būti per storos, kad jos neįstrigtų į skrudinimo angas A①.



### Dėmesio!

Prieš naudojant pirmą kartą skrudintuvą reikia įjungti tuščią bent tris kartus visa galia, kad pašalintumėte galimus kvapus.

Nedėkite duonos gaminių, ant kurių yra sviesto, margarino ir kt. į skrudinimo angas A①.

- Naudodami valdymo ratuką A③, nustatykite skrudinimo intensyvumo lygį nuo 1 iki 6. Žemas skrudinimo intensyvumas atitinka 1 ir 2 lygius. Norėdami įjungti vidutinį skrudinimo intensyvumą, nustatykite 3 arba 4 lygį, o norėdami įjungti didelį intensyvumą, nustatykite 5 arba 6 lygį.
- Naudojant pirmą kartą rekomenduojame nustatyti vidutinį skrudinimo intensyvumą. Norėdami skrudinti kitą duonos gaminį, galite pasirinkti kitą skrudinimo intensyvumo lygį priklausomai nuo duonos rūšies ir savo skonio.
- Įjunkite prietaisą pastumdami žemyn valdymo svirtį A②. Kai valdymo svirtis A② užfiksuojama apatinėje padėtyje, užsidegs LED indikatorius, esantis ant mygtuko „Atšaukti“ A⑨. Pradėjus skrudinimo procesą, duonos gaminiai neturėtų išsikišti iš skrudinimo angų A①.



### Pastaba:

jei skrudintuvas nėra prijungtas prie elektros lizdo, valdymo svirtis A② neužsifiksuos, dėl to skrudintuvas neveiks.

- Pasiekęs nustatytą skrudinimo lygį skrudintuvas automatiškai išsijungs ir išstums įdėtą duonos gaminį. LED indikatorius, esantis ant mygtuko „Atšaukti“ A⑨, išsijungs.



### Pastaba:

Skrudinimo procesą galima sustabdyti bet kada paspaudus mygtuką „Atšaukti“ A⑨.

- Valdymo svirtis A② turi funkciją „Papildomas iškėlimas“, kurią pasirinkus duonos gaminyje visiškai iškeliamas. Tokiu būdu galima lengviau išimti mažesnius duonos gaminius.
- Išimkite skrudintą duoną iš skrudinimo angų A①. Norėdami skrudinti daugiau duonos gaminių, kartokite aukščiau aprašytą procedūrą.



### Dėmesio!

Niekada nebandykite išimti užstrigusį duonos gabalėlį arba bet kokį kitą duonos gaminį su peiliu arba kitu metaliniu daiktu. Galite susižeisti dėl elektros smūgio arba sugadinti įrenginį. Jei duonos gaminiai įstringa skrudinimo angose A①, išjunkite skrudintuvą, atjunkite jį nuo elektros lizdo ir leiskite atvėsti. Tada atidžiai išimkite duonos gaminius.

- Panaudoję skrudintuvą, atjunkite jį nuo elektros lizdo ir palaukite, kol jis visiškai atvės.

## Funkcija „Atitirpinti“, skirta skrudinti užšaldytus duonos gaminius

- Įdėkite užšaldytus duonos gaminius į skrudinimo angas A① ir nustatykite pageidaujimą skrudinimo lygį.
- Pastumkite žemyn valdymo svirtį A②. Kai valdymo svirtis A② užfiksuojama apatinėje padėtyje, užsidegs LED indikatorius, esantis ant mygtuko „Atšaukti“ A⑨. Norėdami skrudinti užšaldytus gaminius, spauskite mygtuką „Atitirpinti“ A⑥. LED indikatorius, esantis ant mygtuko „Atitirpinti“ A⑥, užsidegs. Užšaldyti duonos gaminiai pirmiausia bus atitirpinti, o po to paskrudinti.

- Skrudintuvus automatiškai iškels įdėtą duonos gaminį skrudinimo proceso pabaigoje. LED indikatorius, esantis ant mygtuko „Atšaukti“ A⑨ ir ant mygtuko „Atitirpinti“ A⑩, išsijungs.



**Pastaba:**

Užšaldytos duonos gaminių skrudinimo procesą galima sustabdyti bet kada paspaudus mygtuką „Atšaukti“ A⑨.

**Funkcija „Pašildyti“, skirta pašildyti skrudintiems gaminiams**

- Ši funkcija leidžia pašildyti paskrudintą gaminį daugiau jo neskrudinant. Skrudinimo intensyvumo valdymo ratuko A③ nustatymas neturi jokios įtakos šiai funkcijai. Įdėkite paskrudintus gaminius į skrudinimo angas A① ir paspauskite žemyn skrudinimo svirtį A②. Kai valdymo svirtis A② užfiksuojama apatinėje padėtyje, užsidegs LED indikatorius, esantis ant mygtuko „Atšaukti“ A⑨. Norėdami pašildyti paskrudintą gaminį, spauskite mygtuką „Pašildyti“ A⑦. LED indikatorius, esantis ant mygtuko „Pašildyti“ A⑦, užsidegs.
- Skrudintuvus automatiškai iškels įdėtą duonos gaminį pašildymo proceso pabaigoje. LED indikatorius, esantis ant mygtuko „Atšaukti“ A⑨ ir ant mygtuko „Pašildyti“ A⑦, išsijungs.



**Pastaba:**

Pašildymo procesą galima sustabdyti bet kada paspaudus mygtuką „Atšaukti“ A⑨.

**Funkcija „Bandelė“ skirta skrudinti duonos gaminius tik iš vienos pusės.**

- Ši funkcija leidžia skrudinti perpjautą bandelę tik iš vienos pusės. Įdėkite perpjautą bandelę į skrudinimo angas A① taip, kad kiekvienos bandelės perpjauta pusė būtų nukreipta į centrą. Nustatykite norimą skrudinimo lygį pastumdami žemyn valdymo svirtį A②. Kai valdymo svirtis A② užfiksuojama apatinėje padėtyje, užsidegs LED indikatorius, esantis ant mygtuko „Atšaukti“ A⑨. Norėdami skrudinti bandelę tik iš vienos pusės, spauskite mygtuką „Bandelė“ A⑩. LED indikatorius, esantis ant mygtuko „Bandelė“ A⑩, užsidegs.
- Skrudintuvus automatiškai iškels įdėtą duonos gaminį skrudinimo proceso pabaigoje. LED indikatorius, esantis ant mygtuko „Atšaukti“ A⑨ ir ant mygtuko „Bandelė“ A⑩, išsijungs.



**Pastaba:**

Tik vienos pusės duonos gaminių skrudinimo procesą galima sustabdyti bet kada paspaudus mygtuką „Atšaukti“ A⑨.

## SKRUDINIMO INTENSIVUMO NUSTATYMO PATARIMAI

- Skrudinimo procesas vyksta dvejais etapais. Pirmame etape iš duonos gaminio išgarinama drėgmė, o antrame – duonos gaminys skrudinamas.
- Skrudinimo lygis priklauso nuo duonos gaminio rūšies, dydžio ir šviežumo.
- Šviežiai duonai reikia nustatyti didesnį intensyvumo lygį, kadangi pirmiausia turi būti išgarinta jame esanti drėgmė ir tik tada prasidės skrudinimas.
- Taip pat ir viso grūdo duonai, storesnės duonos riekėms ir perpjautoms bandelėms reikia nustatyti didesnio skrudinimo intensyvumo lygį.
- Senesnėje duonoje nėra tiek drėgmės kiek šviežioje, dėl to jos skrudinimo trukmė turi būti trumpesnė. Skrudinant tokią duoną, reikia nustatyti mažesnį skrudinimo intensyvumo lygį.
- Mažesnės ir plonesnės duonos riekės paskrus greičiau nei didesnės ir storesnės.



# Tosters

STS 3791WH / STS 3792BK



## TECHNINĖ PRIEŽIŪRA IR VALYMAS

- Prieš valydami atjunkite skrudintuvą nuo elektros lizdo ir palaukite, kol jis visiškai atvės.
- Norėdami išimti trupinius, išimkite trupinių surinkimo dėklą A④, išmeskite susikaupusius trupinius ir įstatykite jį vėl. Trupinių surinkimo dėklą A④ valykite reguliariai. Įsitikinkite, kad prietaiso viduje nesikaupia trupiniai. Priešingu atveju jis gali užsidegti.
- Norėdami išimti trupinius iš prietaiso vidaus, apverskite skrudintuvą aukštyn kojom ir iškratykite trupinius į šiukšlinę.
- Nuvalykite skrudintuvo išorę su sausa arba šiek tiek sudrėkinta šluoste. Įsitikinkite, kad į skrudintuvo vidų nepatenka vanduo ar drėgmė.
- Valydami skrudintuvą nenaudokite braižančių valymo gaminių, pavyzdžiui, benzino, tirpiklių ir kt.
- Norėdami išvengti galimo sužalojimo dėl elektros smūgio, nemerkite jokių skrudintuvo dalių į vandenį ar kokį nors kitą skystį.
- Nuvalę prietaisą, galite uždengti skrudinimo angas A① su gaubtu A⑩, apsaugančiu nuo dulkių.

## TECHNINĖS SPECIFIKACIJOS

Nominali įtampa.....220–240 V  
Nominalus dažnis ..... 50/60 Hz  
Nominali galios įvestis.....880 W

Mes pasiliegame teisę keisti tekstą ir technines specifikacijas.

## **NURODYMAI, KAIP IŠMESI PANAUDOTAS PAKAVIMO MEDŽIAGAS MEDŽIAGOS**

Išmeskite pakavimo medžiagas į tam skirtą atliekų išmetimo vietą.

### **ELEKTRONINIŲ IR ELEKTRINIŲ BUITINIŲ PRIETAISŲ IŠMETIMO INSTRUKCIJA**



Šis ant gaminių pažymėtas arba originaliuose dokumentuose esantis ženklas reiškia, kad panaudotų elektrinių arba elektroninių įrenginių negalima išmesti kartu su standartinėmis buitinėmis atliekomis. Siekiant šiuos gaminius išmesti, perdirbti ar pakeisti susidėvėjusius įrenginius naujais, juos reikia atiduoti į nustatytus atliekų surinkimo punktus. Arba, alternatyviai, kai kuriose Europos Sąjungos valstybėse narėse arba kitose Europos šalyse įsigydami atitinkamą naują gaminį, senus gaminius galite grąžinti vietos pardavėjams. Tinkamai išmesdami šį gaminį, padėsite tausoti brangius gamtinius išteklius ir išvengti potencialiai neigiamo poveikio aplinkai, kuris gali būti padarytas netinkamai išmetus atliekas. Išsamesnės informacijos pasiteiraukite savo savivaldybėje arba artimiausiame atliekų surinkimo punkte. Atsižvelgiant į nacionalinius teisės aktus, už netinkamą šio tipo atliekų išmetimą gali būti taikomos nuobaudos.

#### **Europos Sąjungos valstybių narių verslo subjektams**

Jeigu norite išmesti elektrinius arba elektroninius prietaisus, reikiamos informacijos teiraukitės pas savo pardavėją arba tiekėją.

#### **Atliekų išmetinas kitose, ne Europos Sąjungos šalyse**

Šis ženklas galioja Europos Sąjungoje. Jeigu norite išmesti šį gaminį, teiraukitės reikiamos informacijos apie tinkamą atliekų išmetimo būdą vietos savivaldybėje arba pas savo pardavėją. Šis gaminys atitinka ES reglamento dėl elektromagnetinio suderinamumo ir elektros saugos reikalavimus.



Šis gaminys atitinka visus atitinkamus pagrindinius ES reglamentų reikalavimus.